



# BOLETIN MUNICIPAL

Organo oficial del Ayuntamiento de Ortigueira

PUBLICACIÓN MENSUAL

Gratis para el Término municipal de Ortigueira. Fuera, una peseta al semestre

AÑO III Ortigueira, Septiembre de 1918 NÚM. 24

## SECCIÓN AGRARIA

Reducción de las medidas agrarias mas corrientes en el país, a las del sistema métrico decimal.

La hectárea de tierra comprende 22 y medio ferrados de Ortigueira, o sea de 4 áreas 44 centiáreas (444 metros cuadrados).

El ferrado de maíz de Ortigueira, tiene 24 y medio litros (24'666) y pesa, aproximadamente, 18 y medio kilos.

El ferrado de trigo, tiene 17 y medio litros (17'400) y pesa, aproximadamente 14 kilos 200 gramos.

El ferrado de habas, pesa, aproximadamente, 21 Kilos.

La arroba gallega tiene 14 y medio kilos y la castellana 11 y medio kilos.

Datos del Campo de demostración agrícola de Senra, con aplicación a la ganadería, concedido a este Municipio por R. O. de 25 de Octubre de 1906.

### Ganadería

Horas de cubrición. *En verano.* Mañana de 8 a 11. Tarde de 4 a 7  
*En invierno.* Mañana de 9 a 11. Tarde de 2 a 6. Los dias festivos hasta la una de la tarde. Ninguna vaca recibirá mas de un salto. Prohibido cubrir vacas de raza portuguesa (*Galludas*)

**Toros Suizo-Simmenthal:** «Kaiser» de 3 años; «Gayarre» de 18 meses.

Por el estado de vacas cubiertas en la parada gratuita, se ve que han llevado los labradores, durante el mes de Septiembre, 101.

Suponiendo un 10 por 100 de bajas por malos partos o repetición de saltos, resultan 90'90 productos o terneras, y como cada una de éstas, a los 8 meses, se puede calcular que tiene, sobre los hijos de toros corrientes de malas paradas un sobreprecio de 50 pesetas, resulta que la utilidad del Campo a los labradores, por este solo concepto, es de 4.545 pesetas, en un mes.

A esto hay que agregar el beneficio dado, en el mismo transcurso de tiempo, por la parada de Verracos de raza inglesa *Large-White*, que ha cubierto 2 cerda.

**Cultivos:** En la primer quincena de Septiembre se recogieron las patatas, obteniéndose una producción bastante buena, aunque no tan grande como la del año pasado, si exceptuamos la variedad amarilla Oro de Noruega.

He aquí el resultado por variedades:

*Barallocá*, del país, 32.978 kilos por hectárea, o sean 1.465 kilos por ferrado. El año pasado produjo 35.344 y 1.570 respectivamente.

«Imperator», 32.234 kilos por hectárea, o sean 1.432 por ferrado. El año pasado produjo 33.066 y 1.469 respectivamente.

«Amarilla Oro de Noruega» 31.111 kilos por hectárea, o sean 1.382 kilos por ferrado. El año pasado produjo 17.171 y 762 respectivamente.

«Bearnesa», 24.844 kilos por hectárea, o sean 1.104 kilos por ferrado. El año pasado produjo 42.185 y 1.874 respectivamente.

«Productiva del Norte», 21.208 kilos por hectárea, o sean 942 kilos por ferrado. El año pasado produjo 33.588 y 1.492 respectivamente.

«Maravilla de America», 19.259 kilos por hectárea, o sean 855 kilos por ferrado. El año pasado produjo 30.891 y 1.372 respectivamente.

**Maquinaria.** En el mes de Septiembre, se han prestado las siguientes máquinas del Campo, a los labradores que las solicitaron para sus industrias agrícolas.

Arado de tipo Brabant, a 3.

Grada articulada, a 1.

Aventadora, a 10.

**Semillas** Por mediación del encargado del Campo, Jesús Cribeiro, se han encargado durante el mes de Septiembre los siguientes lotes de semillas para la ampliación y mejoramiento de los prados de la Comarca.

Trébol violeta, 60 kilos para 38 labradores.

Alfalfa de Provenza, 12 kilos para 4 labradores.

Gramíneas diversas de regadío, 96 kilos para 29 labradores.

A causa de no haber mas existencias de semillas en las casas donde suelen encargarse, no se han podido servir por ahora otros muchos pedidos, que se cumplimentarán en octubre.

---

## LO DEL MAÍZ

---

El Ayuntamiento sigue gestionando, sin descuidarlo un solo día, la adquisición de maíz argentino a precio menor que el que actualmente alcanza aquí el viejo del país en los mercados, y confía lograrlo en breve, de acuerdo con la «Asociación General de Ganaderos del Reino» que se hará cargo de una importante partida que para Galicia conduce desde América por cuenta del Estado el trasatlántico «Wenceslao»

---

## LAS COSECHAS

---

Está terminándose la recolección de las patatas, cuya cosecha puede reputarse, en general, buena; mejor de lo que el mes anterior ofrecían las de temprano, puesto que las de tarde han rendido poco menos que el año pasado.

El maíz, que se está acabando de recoger, cual expresamos en el número de Agosto, aunque prometía bien poco, no obstante rinde algo mas de lo que se esperaba, siendo excelente el grano. Quizás las faltas, en relación con las cosechas corrientes, no excedan en conjunto de una cuarta parte.

Los navales, por ahora, ofrecen buen aspecto.

Las aguas de fines de mes han hecho reverdecer los campos, presentándose bien los pastos del otoño, con lo cual los ganados pueden ir defendiéndose mejor.

---

## Valores nutritivos del maíz y de las patatas

---

De un interesante trabajo publicado en la excelente revista «El Cultivador Moderno» de Barcelona, extractamos las siguientes curiosas noticias que por reputarlas de importancia para nuestros labradores, nos complacemos en publicar en este *Boletín* consagrado a los intereses agro-pecuarios del Condado.

Es antieconómico—dice el articulista—vender patatas a 11 pesetas los 100 kilos, para adquirir maíz a 42 pesetas los mismos 100 kilos.

El valor real de un alimento se aprecia por el número de unidades nutritivas.

El maíz contiene 93'40 unidades nutritivas y las patatas 27'60. El mejor alimento es el que proporciona la unidad nutritiva a menos precio.

100 kilos de maíz que suministran 93'40 unidades nutritivas por 42 pesetas, proporcionan la unidad nutritiva a 45 centimos. 100 kilos de patatas con 27'60 unidades nutritivas, que cuestan 11 pesetas, dan la unidad a 40 céntimos escasos.

## Paradas municipales de reproductores vacunos

La del Mosteiro, a cargo de D. Manuel Pena tiene un toro cruzado de suizo Simmenthal-pais.

La de Santiago de Mera, a cargo de D. Cándido Castrillón, consta de dos reproductores: uno suizo-Simmenthal puro y otro mestizo de Simmenthal-pais.

La de Sismundi, a cargo de D. Enrique Rodríguez, cuenta con dos toros: uno suizo-Simmenthal puro y otro Simmenthal-pais.

La del Yermo, a cargo de D. José Fernández Cheda, tiene otros dos toros, uno suizo-Simmenthal puro y otro cruzado Simmenthal-pais.

Y la de Céltigos, a cargo de D. Regino Martínez, consta igualmente de otros dos reproductores: uno suizo-Simmenthal puro y otro Simmenthal-pais.

## Báscula municipal instalada en la feria de San Cláudio para el peso en vivo de ganados.

Las terneras que por curiosidad se pesaron en la feria de Septiembre, resultaron vendidas:

Las de 1.<sup>a</sup> de 1.<sup>a</sup> a 1'70 pesetas el kilo.

Las de 1.<sup>a</sup> corriente de 1'50 a 1'60.

Las de 2.<sup>a</sup> a 1'40.

¿Cuando será el día—repetimos como en el número anterior—que nuestros labradores se decidan a asociarse para acabar con esta bochornosa forma de ventas, negociando directamente sus becerras, como hacen ya con los bueyes, a base del peso en vivo, para lo cual se ha impuesto el Ayuntamiento el sacrificio de montar una magnífica báscula, sin cobrar nada por tal servicio?

¿No observan que las circunstancias son cada día mas apremiantes y que con lamentaciones no se va a ningún lado?

Pongamos todos algo de nuestra parte, haciendo labor positiva y dejándonos de la negativa que a nada practico conduce, y con ello lograremos mejorar considerablemente las condiciones económico-sociales del país.

Cotizaciones de carnes de ganado vacuno gallego en Madrid y Barcelona, según el «Boletín» de la «Asociación General de Ganaderos».

### Precios medios por kilo canal en pesetas

#### M A D R I D

Septiembre	Días 23,24, 25	Octubre 1, 2	Días 3, 4, 5	Días 7, 8, 9	Días 10,11, 12
Cebones	De 2'98 a 2'02	De 2'93 a 2'98	De 2'93 a 3'00	De 2'93 a 3'00	De 2'98 a 3'04
Vacas	No concarrieron	De 2'65 a 2'83	De 2'65 a 2'85	De 2'65 a 2'85	De 2'65 a 2'85
Terneras	De 2'39 a 2'93	De 2'39 a 2'93	De 2'39 a 2'93	De 2'93 a 3'15	De 2'72 a 2'93

## BARCELONA

Septiembre	Días 23,24,25	Octubre 1, 2	Días 3, 4, 5	Días 7, 8, 9	Días 10,11,12
Terneras de 60 a 100 kgs.	a 3'35	De 3'15 a 3'25			
Vacas de 150 a 200 id.	No concurrieron	De 2'65 a 2'70			
Bueyes	a 2'80	De 2'65 a 2'70			

**Impresiones del mercado el 12 de octubre:** En *Madrid*, en vacuno, regulares existencias. En *Barcelona*, pocas existencias.

*Precios mas corrientes de algunos productos de la Comarca, en los últimos mercados de Ortigueira.*

Trigo, de 10 a 10'25 pesetas ferrado. Maíz nuevo, de 8'25 a 8'50 pesetas ferrado, y el viejo a 10 pesetas. Patatas, a unas 6 y 7 pesetas el quintal gallego. Huevos, de 1'60 a 1'75 pesetas la docena. Leche, de 0'30 a 0'40 pesetas el litro, que son *dos* medidas.

*Precios de cereales de fuera de la Región según últimas cotizaciones de que tenemos conocimiento.*

**Trigo**, en Valladolid a 50'01 pesetas los 100 kilos. **Maíz**, En Sevilla a 49 pesetas los 100 kilos.

### Días en que se celebran las ferias de esta Comarca.

*Término municipal de Ortigueira:* Feria de **San Claudio**; el tercer domingo de cada mes, sin que pueda bajar del día 15 ni subir del 21. Feria de **Loiba**; el primer domingo de cada mes. Feria del **Plantío**; el último día de cada mes.

*Término municipal de Mañón:* Feria de **Mañón**; el cuarto domingo de cada mes. Feria de **Grañas del Sor**; el primer domingo de cada mes.

*Término municipal de Cerdido:* Feria de la **Barquera**; el día 6 de cada mes.

### Piños del País

Tarifa de los precios a que «La Patronal» de Asturias abona sobre muelle de Gijón, en la actualidad, las piezas de madera del país, descortezadas.

DIMENSIONES		PRECIO									
LARGO			LARGO			LARGO			LARGO		
Pies	pulgadas	Pesetas									
9	9	2'12	8	8	1'60	7	6	1'00	6	4	0'42
9	8	1'92	8	7	1'40	7	5	0'75	6	3	0'25
9	7	1'72	8	6	1'30	7	4	0'45	5	8	0'84
9	6	1'42	8	5	0'97	7	3	0'30	5	7	0'65
9	5	1'10	8	4	0'56	6	8	1'15	5	6	0'59
9	4	0'72	8	3	0'40	6	7	0'99	5	5	0'40
9	3	0'50	7	8	1'31	6	6	0'85	5	4	0'25
8	9	1'88	7	7	1'15	6	5	0'72	5	3	0'12

El metro cúbico de rolla a 40 pesetas.

Además sobre estos precios abona el 6 por 100.

### Estación pluviométrica municipal.

Instalada en el jardín del Grupo Escolar, a cargo del Maestro-Director de la Escuela Nacional graduada de varones de esta Villa, D. José María Lage Martínez.

*Mes de Septiembre—14.12 cm.* La capa de agua depositada sobre el suelo, si en éste no se filtrase, no corriera ni se evaporase, alcanzaría la altura de catorce centímetros y doce milímetros.

## Importación de ganados y carnes de América

Recordarán los lectores del *Boletín* que en números anteriores dimos cuenta del proyecto de importación en España de ganados y carnes de América con franquicia de derechos arancelarios, y facilidades de transportes económicos, con lo cual creía el Estado resolver en parte el grave problema de las subsistencias. Y recordarán así mismo que nosotros hemos protestado de que no se estimulase y favoreciese en la misma medida la producción de carnes españolas, singularmente gallegas, proporcionando en abundancia piensos económicos a los labradores para la cría de sus ganados, con lo cual podríanse abaratar aquellas.

Traemos esto a cuento para dar noticia del resultado obtenido con la importación de ganados en vivo. He aquí como lo expone «La Industria Pecuaria.»

### «La primera prueba»

Repetidas veces, y hoy mismo en otro lugar, nos hemos ocupado de las dificultades prácticas que ofrece el problema de la importación de carnes, ya sea en pie o animales vivos, ya en cámaras frigoríficas.

Siempre se nos ha considerado por los carniceros, y, sobre todo, por quienes se creen en condiciones para acaparar ese negocio, enemigos sistemáticos e interesados de la importación. Y aunque ello sea en parte cierto porque deseamos la protección de la ganadería en la cuantía y proporciones que merece por su categoría económica y de producción de riqueza, entendemos que, dado el abandono en que se la ha tenido, sin lograr que sucumbiera, tampoco sucumbiría a la nueva prueba a que se la quiere someter.

Cuantas veces se ha iniciado esta cuestión y han sido muchas, otras tantas hemos dicho que era perder el tiempo. Acaso la única falta de los ganaderos haya consistido en la poca habilidad para fomentar *ese negocio*, pues nada enseña ni escarmienta tanto como el perder. En lugar de una actitud pasiva, y tal vez en algunas ocasiones de incertidumbre, hubiera sido preferible alentar la importación ya que precedentes no faltan.

Ahora mismo se puede estudiar en Barcelona uno de los casos más alentadores y que constituye un *reclamo excelente* para que todos aquellos que, en otros negocios han ganado mucho dinero, *lo dediquen a importar ganado. Se les garantiza buen interés.*

El ensayo esta vez ha sido con ganado del Uruguay. Embarcáronse *cien cabezas* de ganado vacuno con rumbo a España, y llegaron al puerto de Barcelona *veintinueve*; mas no queda en esto el éxito, sino que eran tan deplorables las condiciones de los pobres animales supervivientes, que hubo necesidad de aislarlos, de atenderlos, y suponemos que a estas fechas no queden ni los rabos.

Económicamente es un desastre, pero hablando en serio, hemos de decir que, dada nuestra riqueza pecuaria no merece la pena facilitar esos conatos comerciales, que son, a lo sumo, un peligro para la ganadería, pues lo único cierto que puede deducirse, es, importar con el ganado alguna de las enfermedades que son frecuentes en aquel medio, y, que hasta la fecha, por fortuna no ha atacado a nuestros animales.

Tenemos bastantes enfermedades para ocuparnos en no importar otras más, porque unos cuantos ilusos se lo propongan y autoridades mal informadas lo consientan.»

Lo *Gaceta* del 16 del mes pasado publica la Real orden que firma el ministro gallego Sr. González Besada, disponiendo que se despachen con franquicia de derechos de arancel las carnes congeladas que del extranjero se reciban.

En el preámbulo de esa disposición se dice que es de urgente necesidad, para estimular la importación y facilitar el abastecimiento, hacer extensiva dicha franquicia a las carnes congeladas, por no existir motivo para excluirlas del beneficio indicado.

¿Cuando va a ser la hora que nuestros estadistas se acuerden de dictar igualmente disposiciones prácticas, pero muy prácticas, para estimular el fomento y desarrollo de la ganadería gallega, a fin de hacer innecesario pensar en las carnes extranjeras? Este nos parece camino mas recto para llegar al objeto deseado.

Es un hecho por todos reconocido que Asturias y Galicia reúnen excepcionales condiciones naturales para la explotación de la industria pecuaria y solo falta para duplicar la producción, o aun si se quiere triplicarla, pudiendo además abajatarla, que los elementos directores acierten a encauzarla y estimularla.

Pero volviendo a lo de las carnes congeladas, diremos que hay por lo visto constituida una poderosa empresa de capitalistas uruguayos, que cuenta con el apoyo de algunas personalidades españolas, para establecer una línea de grandes vapores con cámaras frigoríficas dedicadas a conducir a nuestra nación carnes de América del Sur.

Si la noticia se confirma, y la citada Real orden del Ministerio de Hacienda es de ello sintoma evidente, la ganadería gallega sufrirá un rudo golpe, porque seguramente para desplazarla de Barcelona, Madrid y Bilbao—principales centros consumidores (250.000 reses vacunas sacrifican anualmente)—expendrán en los primeros tiempos la carne a precios mas económicos, sin perjuicio de aumentarlos tan luego como dominen el mercado.

Nuestros labradores deben de meditar seriamente sobre ésto y guiándose por lo que se les viene indicando, procede que procuren ir pensando en obtener muchos y buenos forrages y en mejorar el ganado, para poder competir en el momento oportuno con las carnes de América, a base de la implantación en Galicia de mataderos industriales. De no hacerlo así, les auguramos momentos muy difíciles, hasta que la necesidad—que es la gran maestra de la vida—les enseñe lo que ahora no quieren aprender.

## Maíz para el Ayuntamiento

En el momento de tirarse este *Boletín*, recibimos la noticia de que está a disposición del Ayuntamiento en el puerto de la Coruña, la partida de 840 ferrados de maíz adquiridos por el mismo para expender a los vecinos del término municipal que lo precisen.

En el primer barco que salga de la Coruña para Ortigueira, será embarcado y tan pronto como se almacene y se conozcan todos los gastos producidos, por la partida se participará a los alcaldes de barrio los días y horas a que se expende y el precio por ferrado.

### Sección comercial.

Relación del movimiento de barcos efectuado por la Aduana de Ortigueira y sus puertos habilitados, durante el mes de Septiembre.

#### Navegación de cabotaje de entrada.

Pailebot *España*, (2 viajes); *Fomento de Cariño*, (2 viajes).—Lanchas *Villa de Cedeira*, (2 viajes); *San Luís*, todos procedentes de la Coruña con carga general, y Balandro *Fianteira n.º 1*, de la misma procedencia con sal.

#### Navegación de cabotaje de salida.

Pailebot *Fomento de Cariño*, (2 viajes).—Balandro *España*, (2 viajes).—Lanchas *Villa de Cedeira* y *San Luís*, (esta última 2 viajes) y Vapor *Abril*, todos con destino a la Coruña con sardina y leña de tojo.—Vapores *Oncese*, para San Esteban de Pravia con madera y *Jaiç Ribel*, para Avilés con madera.